

ÅRSREDOVISNING
för
AFRISO EMA AB
Org. nr 556147-7166

Styrelsen och verkställande direktören för Afriso Ema AB får härmed avge årsredovisning för räkenskapsåret 2024.01.01- 2024.12.31.

Innehåll	Sida
Förvaltningsberättelse	1 - 2
Resultaträkning	3
Balansräkning	4 - 5
Noter	6 - 8
Underskrifter	8

Undertecknad VD i Afriso Ema AB intygar härmed dels att denna kopia av årsredovisningen överensstämmer med originalet, dels att resultat - och balansräkning fastställts på årsstämman den 2025-05-21. Stämman beslöt tillika godkänna styrelsens förslag till vinstdeposition.

Malmö 2025-05-21

Jonas Ericson-Nihlstop

ÅRSREDOVISNING
för
AFRISO EMA AB
Org. nr 556147-7166

Styrelsen och verkställande direktören för Afriso Ema AB får härmed avge årsredovisning för räkenskapsåret 2024.01.01- 2024.12.31.

FÖRVALTNINGSBERÄTTELSE

Bolagets verksamhet

Bolaget bedriver utveckling, försäljning och service av utrustning för övervakning av nivå, gas, tryck och temperatur. Produkterna är såväl egna som agenturprodukter. Försäljningen är i huvudsak inriktad mot petrokemisk industri, grossister, kommuner samt andra tillverkande företag. Egna produkter exporteras till ett flertal länder via systerbolag eller återförsäljare i respektive land.

Bolagets säte är Malmö.

Ägarförhållanden

Bolaget är ett helägt dotterbolag till Afriso-Werk Georg Fritz GmbH & Co KG, Tyskland.

Väsentliga händelser under räkenskapsåret

Försäljningen minskade jämfört med föregående år, dock mindre än förväntat och fortfarande med ett bra resultat. Ett par utvecklingsprojekt har avslutats och nya produkter lanserats.

Flerårsöversikt

	2024	2023	2022	2021
Omsättning (kkkr)	59 442	61 817	52 101	51 000
Resultat efter finansiella poster (kkkr)	13 177	13 658	11 654	11 197
Balansomslutning (kkkr)	43 499	42 011	40 172	37 971
Soliditet (%)	70	72	73	74

Framtida utveckling

Verksamhetens utveckling förväntas vara fortsatt stabil och positiv. Vi förväntar oss en viss ökning av intäkterna. Samtidigt kommer vi att utöka personalstyrkan varför resultatet förväntas minska något.

Förändring av eget kapital

	Aktie- kapital	Reserv- fond	Fritt eget kapital
Belopp vid årets ingång	332 000	66 400	17 134 810
Resultatdisp. enl. beslut av årsstämman:			
Utdelning till aktieägare			-10 000 000
Årets resultat			8 911 037
Belopp vid årets utgång	332 000	66 400	16 045 847

Förslag till vinstdisposition

Till bolagstämmans förfogande står följande medel:

Balanserade medel	7 134 810
Årets resultat	8 911 037
	16 045 847

Styrelsen föreslår att medlen disponeras enligt följande:

Utdelas till aktieägare	12 000 000
I ny räkning överföres	4 045 847
	16 045 847

Styrelsen föreslår att vinstutdelning lämnas med 3 614 kr per aktie. Utdelningen kommer att betalas dagen efter att årsstämma hållits.

Styrelsen anser att den föreslagna vinstutdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som verksamhetens art, omfattning och risker ställer på storleken av det egna kapitalet samt bolagets konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Beträffande bolagets resultat och ställning i övrigt hänvisas till efterföljande resultat- och balansräkningar med tillhörande tilläggsupplysningar.

RESULTATRÄKNING

	Not	2024-01-01 2024-12-31	2023-01-01 2023-12-31
Nettoomsättning		59 441 935	61 816 744
Förändring av lager av färdiga varor		-167 859	-21 560
Övriga rörelseintäkter		59 556	150 914
Summa rörelsens intäkter		59 333 632	61 946 098
Rörelsens kostnader:			
Råvaror och förnödenheter		-2 763 112	-3 749 215
Handelsvaror		-25 422 431	-27 300 386
Övriga externa kostnader		-4 649 841	-3 828 667
Personalkostnader	2	-13 165 825	-13 152 476
Avskrivningar av materiella anläggningstillgångar		-698 930	-694 046
Summa rörelsens kostnader		-46 700 139	-48 724 790
Rörelseresultat		12 633 493	13 221 308
Resultat av finansiella poster:			
Ränteintäkter och liknande resultatposter		542 659	436 767
Räntekostnader och liknande resultatposter		0	0
Resultat efter finansiella poster		13 176 152	13 658 075
Förändring överavskrivningar		-31 031	-7 453
Förändring av periodiseringsfond		-1 769 606	-2 187 000
Skatt på årets resultat		-2 464 837	-2 471 269
ÅRETS RESULTAT		8 910 678	8 992 353

2025052310672

BALANSRÄKNING

	Not	2024-12-31	2023-12-31
TILLGÅNGAR			
Materiella anläggningstillgångar	3		
Byggnader och Mark		5 996 975	6 486 684
Maskiner		0	0
Inventarier		641 718	647 121
Summa anläggningstillgångar		6 638 693	7 133 805
Omsättningstillgångar			
Varulager m.m			
Råvaror och förnödenheter		1 153 767	1 471 752
Färdiga varor		567 864	400 005
Handelsvaror		3 773 741	3 429 405
Summa varulager		5 495 372	5 301 162
Kortfristiga fordringar			
Kundfordringar		6 634 159	4 852 032
Fordringar koncernbolag		90 597	136 438
Övriga fordringar		157 453	473 120
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter		278 972	226 654
Kassa och bank		24 203 399	23 887 846
Summa omsättningstillgångar		36 859 952	34 877 252
SUMMA TILLGÅNGAR		43 498 645	42 011 057

2025052310673

BALANSRÄKNING

	Not	2024-12-31	2023-12-31
EGET KAPITAL OCH SKULDER			
Eget kapital			
Bundet eget kapital			
Aktiekapital, (3 320 st aktier)		332 000	332 000
Reservfond		66 400	66 400
Summa bundet eget kapital		398 400	398 400
Fritt eget kapital			
Balanserade medel		7 134 810	8 142 457
Årets resultat		8 911 037	8 992 353
Summa fritt eget kapital		16 045 847	17 134 810
Summa eget kapital		16 444 247	17 533 210
Obeskattade reserver			
Avskrivning utöver plan	3	255 523	224 492
Periodiseringsfond		17 280 000	15 510 394
Summa obeskattade reserver		17 535 523	15 734 886
Kortfristiga skulder			
Leverantörsskulder		3 159 687	2 283 260
Skulder till koncernbolag		35 166	28 702
Skatteskulder		393 316	766 925
Övriga skulder		1 051 856	832 475
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter		4 878 850	4 831 599
Summa kortfristiga skulder		9 518 875	8 742 961
SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER		43 498 645	42 011 057

2025052310674

TILLÄGGSUPPLYSNINGAR

Not 1 Redovisningsprinciper och värderingsprinciper

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

Redovisningsvaluta

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor.

Intäkter

Intäkter redovisas i den omfattning det är sannolikt att de ekonomiska fördelarna kommer att tillgodogöras företaget och intäkterna kan beräknas på ett tillförlitligt sätt.

Intäkter avseende försäljning av varor redovisas när de väsentliga riskerna och fördelarna som är förknippade med äganderätten till varorna har övergått till köparen och när intäktsbeloppet kan beräknas på tillförlitligt sätt.

Ränteintäkter redovisas i takt med att de intjänas.

Avskrivningar

Materiella anläggningstillgångar skrivs av rakt över den bedömda ekonomiska livslängden.

Härvid tillämpas följande avskrivningstider:

Maskiner och inventarier	5-10 år
Byggnad	25 år
Markanläggning	20 år

Fordringar

Fordringar upptas till det belopp som efter individuell prövning beräknas bli betalt.

Fordringar och skulder i utländsk valuta

Fordringar och skulder i utländsk valuta värderas till balansdagens kurs.

Varulager

Värdering har skett till det lägsta av anskaffningsvärdet och verkligt värde.

Skulder

Skulder har, om ej annat anges nedan, upptagits till anskaffningsvärden med sedvanliga reserveringar för upplupna kostnader.

UPPLYSNING TILL ENSKILDA POSTER

2025052310676

Not 2 Medeltal anställda

2024	2023
14	13

Not 3 Materiella anläggningstillgångar

2024.12.31	2023.12.31
------------	------------

Byggnader och mark

Ingående ack anskaffningsvärde	13 273 030	13 273 030
Inköp	0	0
Utgående ack anskaffningsvärde	13 273 030	13 273 030

Ingående ack avskrivningar enl plan	-6 786 346	-6 296 637
Årets avskrivning enl plan	-489 709	-489 709
Utgående ack avskrivningar enl plan	-7 276 055	-6 786 346

Utgående planenligt restvärde	5 996 975	6 486 684
--------------------------------------	------------------	------------------

Maskiner

Ingående ack anskaffningsvärde	81 182	81 182
Utgående ack anskaffningsvärden	81 182	81 182

Ingående ack avskrivningar enligt plan	-81 182	-81 182
Utgående ack avskrivningar enligt plan	-81 182	-81 182
Utgående planenligt restvärde	0	0

Inventarier

Ingående ack anskaffningsvärde	2 523 463	2 213 081
Inköp	203 819	338 814
Försäljningar/utrangeringar	0	-28 432
Utgående ack anskaffningsvärden	2 727 282	2 523 463

Ingående ack avskrivningar enligt plan	-1 876 342	-1 672 005
Försäljningar/utrangeringar	0	0
Årets avskrivningar enligt plan	-209 222	-204 337
Utgående ack avskrivningar enligt plan	-2 085 564	-1 876 342

Utgående planenligt restvärde	641 718	647 121
--------------------------------------	----------------	----------------

Avskrivningar utöver plan

Ingående avskrivningar utöver plan	-224 492	-217 039
Årets förändring	-31 031	-7 453
Utgående avskrivningar utöver plan	-255 523	-224 492

Utgående planenligt restvärde	386 195	422 629
--------------------------------------	----------------	----------------

Not 4 Koncernredovisning

Bolaget upprättar ej koncernredovisning med stöd av årsredovisningslagen kap 7 § 3.

Bolaget ägs av Afriso-Werk Georg Fritz GmbH & Co KG (org.nr HRA 320077) till 78 % och av Afriso-Euro-Index GmbH (org.nr HRB 320014) till 22 %, vilket bolag i sin tur ägs av Afriso-Werk Georg Fritz GmbH & Co KG, Tyskland som upprättar övergripande koncernredovisning. Koncernredovisningen finns att tillgå på moderbolagets huvudkontor Afriso-Werk Georg Fritz GmbH & Co. KG, Lindenstrasse 20, DE-74363 Gûglingen, Tyskland

Malmö 2025-05-21



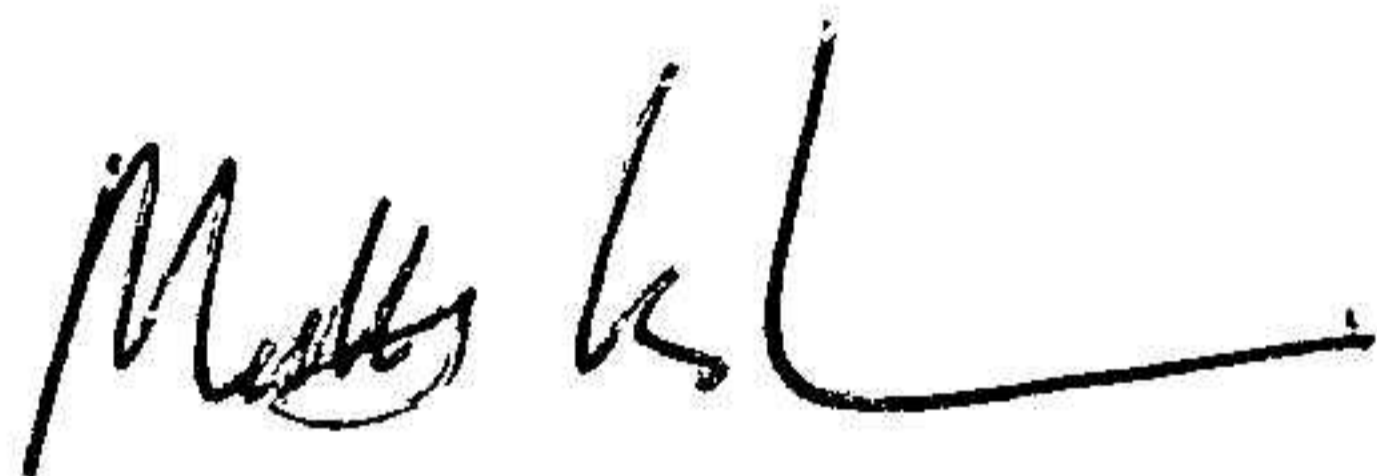
/Jonas Ericson-Nihlstorp/
Verkställande direktör



/Elmar Fritz/
Ordförande

Vår revisionsberättelse har avgivits 2025-05-21

Forvis Mazars AB



/Mattias Kristensson/
Auktoriserad revisor

REVISIONSBERÄTTELSE

Till bolagsstämman i AFRISO EMA AB
Org. nr 556147-7166

Rapport om årsredovisningen

Uttalanden

Vi har utfört en revision av årsredovisningen för AFRISO EMA AB för år 2024.

Enligt vår uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av AFRISO EMA AB:s finansiella ställning per den 2024-12-31 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Vi tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Vårt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Vi är oberoende i förhållande till företaget enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen och verkställande direktören ansvarar även för den interna kontroll som de bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller på misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen och verkställande direktören för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. De upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

Revisorns ansvar

Våra mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller på misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller våra uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

- identifierar och bedömer vi riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller på misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån dessa risker och inhämtar revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för våra uttalanden. Risken för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.
- skaffar vi oss en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för vår revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala oss om effektiviteten i den interna kontrollen.
- utvärderar vi lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens och verkställande direktörens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.
- drar vi en slutsats om lämpligheten i att styrelsen och verkställande direktören använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen. Vi drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om vi drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste vi i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen. Våra slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag inte längre kan fortsätta verksamheten.
- utvärderar vi den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.

Vi måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Vi måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen, däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som vi identifierat.

Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

Uttalanden

Utöver vår revision av årsredovisningen har vi även utfört en revision av styrelsens och verkställande direktörens förvaltning för AFRISO EMA AB för år 2024 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Vi tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamot och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt god revisions sed i Sverige. Vårt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Vi är oberoende i förhållande till företaget enligt god revisors sed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt. Den verkställande direktören ska sköta den löpande förvaltningen enligt styrelsens riktlinjer och anvisningar och bland annat vidta de åtgärder som är nödvändiga för att bolagets bokföring ska fullgöras i överensstämmelse med lag och för att medelsförvaltningen ska skötas på ett betryggande sätt.

Revisorns ansvar

Vårt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed vårt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Vårt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed vårt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.


Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisions sed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan

föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisions sed i Sverige använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på vår professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att vi fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Vi går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är relevanta för vårt uttalande om ansvarsfrihet. Som underlag för vårt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har vi granskat styrelsens motiverade yttrande samt ett urval av underlagen för detta för att kunna bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Malmö den 21 maj 2025

Forvis Mazars AB


Mattias Kristensson
Auktoriserad revisor